

176382-2026 - Kompetizzjoni

**Il-Ġermanja – Servizi tas-sigurtà – Westfalenhallen Dortmund, Vergabe
Veranstaltungsordnungs- und Veranstaltungssicherheitsdienst
OJ S 51/2026 13/03/2026
Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard - Avviż tal-bidla
Servizzi**

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Westfalenhallen Unternehmensgruppe GmbH

Email: Mario.Boerner@westfalenhallen.de

Tip legali tax-xerrej: Impriża pubblika, ikkontrollata minn awtorità reġionali

Attività tal-awtorità kontraenti: Rikreazzjoni, kultura u reliġjon

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Westfalenhallen Dortmund, Vergabe Veranstaltungsordnungs- und
Veranstaltungssicherheitsdienst

Deskrizzjoni: Jedes Jahr organisiert die Westfalenhallen Unternehmensgruppe mehr als 1.000
Veranstaltungen mit über 1,5 Millionen Besuchern aus den Bereichen Messe, Kongress,
Tagung, Musik, Sport und Unterhaltung. Europa- oder weltweit führend in ihren Branchen sind
die Messen JAGD & HUND, InterTabac und InterSupply, boe international und die CREATIVA.
Auf rund 60 Messen präsentieren sich über 9.000 Aussteller. Damit gehört die Messe
Dortmund deutschlandweit zu den stärksten Messestandorten für Gastveranstalter und ist
Messeplatz Nummer eins in Westfalen. Das Kongresszentrum bietet als größter
Tagungskomplex in Westfalen kombinierbare Säle und Hallen für 10 bis 10.000 Gäste. Die
Westfalenhalle zählt zu den legendärsten Konzert-, Event- und Rock-Arenen in Europa -
denkmalgeschützt und mit einem Fassungsvermögen von bis zu 16.140 Menschen.

Auftraggeber ist die Westfalenhallen Unternehmensgruppe GmbH (Tochterunternehmen:
Messe Dortmund GmbH, Kongress Dortmund GmbH, Westfalenhalle GmbH). RAUM- UND
HALLENANGEBOT: + 9 Messehallen + Kongresszentrum + Westfalenhalle + Tagungshotel +
Restaurant + Konferenzräume am Dortmunder Flughafen BESUCHER: + 1,5 Millionen jährlich
ANGEBOT: + Publikums-, Fach- und Gastmessen / Kongressmessen / Großevents +
Kongresse / Konferenzen / Tagungen / Firmenveranstaltungen + Unterhaltung / Konzerte /
Sportevents + Gastronomie / Feiern / Catering

Identifikatur tal-proċedura: 15436ff4-4cb3-41ca-91a2-f66ac2c92a43

Identifikatur intern: WUDO VE02

Tip ta' proċedura: Ristretta

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

Elementi prinċipali tal-proċedura: Die Auftragsvergabe erfolgt im Wege eines nichtoffenen
Verfahrens nach den Bestimmungen der Vergabeverordnung (VgV). Am Auftrag interessierte
Unternehmen haben sich anhand eines im elektronischen Projektraum bereitgestellten
Bewerbungsbogens um Teilnahme am Verfahren zu bewerben. Bei einer hinreichenden
Anzahl geeigneter Bewerber werden 5 Bewerber/ Bewerbergemeinschaften mit der
Aufforderung zur Angebotsabgabe am weiteren Verfahren beteiligt. Maßgebliches Kriterium ist
die anhand entsprechender Referenzprojekte belegte Erfahrung mit Dienstleistungen

möglichst vergleichbarer Art. Nähere Angaben zur Methodik der Bewerberauswahl enthält ein im elektronischen Projektraum bereitgestellter Verfahrensleitfaden.

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79710000 Servizzi tas-sigurtà

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 79713000 Servizzi ta' gwardji, 79716000 Servizzi ta' ħruġ ta' tesseri ta' identifikazzjoni

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Rheinlanddamm 200

Belt: Dortmund

Kodiċi postali: 44139

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Dortmund, Kreisfreie Stadt (DEA52)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YYVMEXH#

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Westfalenhallen Dortmund, Vergabe Veranstaltungsordnungs- und Veranstaltungssicherheitsdienst

Deskrizzjoni: Die Auftragnehmerin übernimmt den Veranstaltungsordnungsdienst sowie den Veranstaltungssicherheitsdienst einschließlich aller damit verbundenen Aufgaben zur Gewährleistung von Sicherheit, Ordnung und reibungslosen Abläufen während des Veranstaltungsbetriebs. Hierzu zählen insbesondere Zutritts- und Einlasskontrollen, Besucherlenkung, Durchsetzung der Hausordnung, Konfliktmanagement, Kontrollgänge, Gefahrenprävention sowie die Unterstützung bei Not- und Evakuierungsmaßnahmen. Im Einzelfall erstellt die Auftragnehmerin eigenständig veranstaltungsspezifische Ordnungs- und Sicherheitskonzepte in Abstimmung mit der Auftraggeberin und setzt diese operativ um. Ergänzend umfasst der Leistungsumfang Aufgaben des Objektschutzes, insbesondere Pfortner- und Empfangsdienste, Schließ- und Öffnungsdienste, Bewachung von Gebäuden und Einrichtungen, Streifen- und Kontrollgänge sowie die Sicherstellung des Schutzes von Personen, Sachwerten und Infrastruktur außerhalb der Veranstaltungszeiten. Da Art und Umfang der künftig stattfindenden Veranstaltungen nicht absehbar sind, erfolgt die Beauftragung im Rahmen einer Rahmenvereinbarung ohne Zusage eines Mindestabrufs. Gesucht wird eine leistungsfähige und fachkundige Auftragnehmerin, die eine bedarfsgerechte, flexible und qualitätsgesicherte Bereitstellung der genannten Sicherheitsdienstleistungen gewährleistet. Der Vertrag hat eine Grundlaufzeit von zwei Jahren und verlängert sich um zwei Mal ein Jahr, wenn er nicht mit einer Frist von drei Monaten vor Ablauf von dem Auftraggeber schriftlich gekündigt wird. Die Höchstabrufmenge pa liegt bei 2.000.000 EUR. Identifikatur intern: WUDO VE02

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79710000 Servizi tas-sigurtà

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 79713000 Servizi ta' gwardji, 79716000 Servizi ta' fruġ ta' tesseri ta' identifikazzjoni

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Rheinlanddamm 200

Belt: Dortmund

Kodiċi postali: 44139

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Dortmund, Kreisfreie Stadt (DEA52)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 2 Snin

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Der Vertrag hat eine Grundlaufzeit von zwei Jahren und verlängert sich um zwei Mal ein Jahr, wenn er nicht mit einer Frist von drei Monaten vor Ablauf von dem Auftraggeber schriftlich gekündigt wird.

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): le

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ksib tal-oġettivi soċjali

Deskrizzjoni: TVgG-NRW

Għan soċjali promoss: Oħrajn

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Volum ta' negozju annwali ġenerali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: + Eigenerklärung zum Umsatz (netto) in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren + Eigenerklärung zum Umsatz mit vergleichbaren Leistungen im Bereich Veranstaltungsordnungsdienst und Veranstaltungssicherheitsdienst in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren

Kriterju: Medja annwali tal-impjegati

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eigenerklärung zu den aktuell sowie in den letzten drei Kalenderjahren (2023, 2024, 2025) sozialversicherungspflichtig Beschäftigten insgesamt sowie im Bereich Veranstaltungsordnungsdienst und Veranstaltungssicherheitsdienst

Mindestanforderung an die aktuelle Situation bei Ablauf Bewerbungsfrist: (a) mind. 1 Meister für Schutz und Sicherheit (oder gleichwertiges Studium) (b) mind. 50

sozialversicherungspflichtig Beschäftigte im Bereich Veranstaltungsordnungsdienst und Veranstaltungssicherheitsdienst mit Nachweis über Fortbildung im Bereich Crowd Management (z.B. IBIT) sowie Ausbildung als Ersthelfer sowie Befähigung als

Brandschutzhelfer / Evakuierungshelfer (c) mind. 1 Beschäftigter mit hoher theoretischer Spezialisierung im Bereich Crowd Management (z.B. nachgewiesen durch Studium oder gleichwertig), (d) mind. 10 Mitarbeiter mit abgeschlossener Berufsausbildung als Fachkraft für Schutz und Sicherheit

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità
Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Vorlage eines gültigen Zertifikats über ein von einer akkreditierten Stelle zertifiziertes Qualitätsmanagementsystem nach DIN EN ISO 9001 (oder gleichwertig).

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità
Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Vorlage eines gültigen Zertifikats über ein von einer akkreditierten Stelle zertifiziertes Siegel nach DIN 77200-1 (oder gleichwertig).

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Darstellung der Referenzen über vergleichbare Dienstleistungen seit 2023, mit Angabe insbesondere aa) Name des Auftraggebers und Kontaktdaten bb) Angabe des ausführenden Standorts des Bewerbers / Mitglieds der Bewerbergemeinschaft cc) Zeitraum der Leistungserbringung dd) Kurzbeschreibung des Umfangs der Referenz insbesondere mit Angaben zu den erbrachten Leistungen und der Vergleichbarkeit mit den zu vergebenden Leistungen Mindestanforderungen: (a) Nachweis über die Erstellung von mind. 5 Ordnungsdienstkonzepten mit jeweils über 50 Einsatzkräften im Einsatz, wobei die fünf Referenzprojekte innerhalb eines Zeitraums von 12 Monaten liegen müssen. Jeweils umfasste Leistungen: Inhalt, grafische Darstellung, positionsgebundene Beschreibung der Aufgaben der Kräfte, Gefährdungsanalyse inkl. Kompensationsmaßnahmen (b) Nachweis über Veranstaltungsordnungs- und Veranstaltungssicherheitsdienstleistungen bei mind. 5 zugangsgeschützten Veranstaltungen mit jeweils mind. 12.000 Zuschauer (an einem Tag) als hauptverantwortlicher Dienstleister (nicht Nachunternehmer eines anderen Sicherheitsdienstleister, es sei denn der Referenznehmer hat insbesondere die Einsatzleitung und komplette Supervisor-Strukturen gestellt), wobei die Referenzprojekte innerhalb eines Zeitraums von 12 Monaten liegen müssen

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt): 100,00

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Vorlage der Erlaubnis zur Ausübung des Bewachungsgewerbes im Sinne des § 34a GewO (Bewerber mit Sitz außerhalb Deutschlands haben eine gleichwertige Bescheinigung oder Urkunde einer zuständigen Gerichts- oder Verwaltungsbehörde des Herkunftslandes beizufügen).

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Numru massimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 13/03/2026 23:59:59 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YYVMEXH/documents>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: Die Kommunikation im Verfahren erfolgt grundsätzlich über den für die Auftragsvergabe eingerichteten elektronischen Projektraum auf der Vergabeplattform DTVP.

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YYVMEXH>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YYVMEXH>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 25/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Die Vergabe erfolgt nach den Bestimmungen der Vergabeverordnung (VgV). Bezüglich der Nachforderung von im Teilnahmeantrag oder im Angebot fehlenden Unterlagen gilt § 56 Abs. 2 und Abs. 3 VgV.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Besondere Bedingungen folgen aus demm Tariftreue- und Vergabesetz NRW sowie aus Art. 5k der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren, in der Fassung der Verordnung (EU) 2023/2878.

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: Ie

Se jintuża l-pagament elettroniku: Ie

Forma legali li għandha tittieħed minn grupp ta' offerenti li jingħata kuntratt: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ftehim qafas, mingħajr ma terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' partecipanti: 1

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Am Auftrag interessierte Unternehmen/ Bieter, welche sich in ihrem Recht auf Einhaltung der Vergabebestimmungen verletzt sehen, können bei der zuständigen Vergabekammer Westfalen eine Nachprüfung des Vergabeverfahrens i.S. d. §§ 160 ff. GWB beantragen. Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit der Bewerber /Bieter einen von ihm erkannten/erkennbaren Vergabeversoß nicht ordnungsgemäß

gegenüber dem Auftraggeber gerügt hat oder mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (vgl. zur Rüge- und Antragsfrist im Einzelnen § 160 Abs. 3 GWB).

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Westfalahallen Unternehmensgruppe GmbH

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Westfalahallen Unternehmensgruppe GmbH

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Westfalahallen Unternehmensgruppe GmbH

Numru tar-registrazzjoni: DE124643886

Indirizz postali: Strobelallee 45

Belt: Dortmund

Kodiċi postali: 44139

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Dortmund, Kreisfreie Stadt (DEA52)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: Mario.Boerner@westfalahallen.de

Telefown: +49 231 1204-0

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammer Westfalen

Numru tar-registrazzjoni: 05515-03004-07

Indirizz postali: Albrecht-Thaer-Straße 9

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48147

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@brms.nrw.de

Fax: 0251 411-2165

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

10. Bidla

Verżjoni tal-avviż preċedenti li għandu jinbidel

:

78394480-41fc-4b41-81f2-1bb89fa57551-01

Raġuni ewlenija għall-bidla

:

Informazzjoni aġġornata

Deskrizzjoni

:

Bewerbungsfrist wurde verlängert bis 25.03.2026, 12.00 Uhr

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: PROCEDURE

Deskrizzjoni tal-bidliet: Bewerbungsfrist wurde verlängert bis 25.03.2026, 12.00 Uhr

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 2dc1bd6f-44a0-40c9-9adc-831a6934890b - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 12/03/2026 14:54:45 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 176382-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 51/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 13/03/2026